

ПРАВДА ВОСТОКА

4 июня 1994 года суббота № 87 (22835) Цена договорная

Одним абзацем

СОТРУДНИКАМИ Государственного комитета национальной безопасности Кыргызстана на кыргызско-таджикской границе изъята крупная партия афганского опиума.

ОДИННАДЦАТЬ КРУПНЫХ ПОДПОЛНЫХ СКЛАДОВ С ОРУЖИЕМ было обнаружено в горах таджикского Припамирья в ходе масштабной операции, проведенной силами Министерства обороны республики совместно с местными подразделениями МВД и МВД Таджикистана.

ПЕРВЫЙ ДЕНЬ КАЛЕНДАРНОГО ЛЕТА в ТАТАРСТАНЕ ознаменовался событием, которое с глубоким удовлетворением восприняли любители выпить и с огорчением — любители закусок. На 400 целковых подешевели злодейки с наклейками — «Пшеничная», «Московская», «Русская» зато подорожали мясо, колбасы, мука, рис, гречка, шпено. Поднялись цены на хлеб и хлебобулочные изделия.

ФЕДЕРАЛЬНЫЙ ЗАКОН, ограничивающий размер внешних заимствований России, одобрен Советом Федерации. Установлен предельный размер заимствований в нынешнем году в сумме 4,7 миллиарда долларов. Предельный размер госкредитов России другим государствам — 400 миллионов долларов.



ПРИЕМ У ПРЕЗИДЕНТА

Президент Республики Узбекистан Ислам Каримов 3 июня принял в гостях в Узбекистане члена конгресса Соединенных Штатов Америки сенатора Арлета Спектера. В ходе беседы состоялся обмен мнениями по поводу дальнейшего расширения межпарламентских связей, развития взаимовыгодного сотрудничества между двумя странами.

Выразив благодарность за теплый прием, гость отметил, что он получил боль-

шие впечатления о процессе осуществляемых в республике экономических реформ. На приеме присутствовали министр иностранных дел Республики Узбекистан С. Саидкасымов, Чрезвычайный и Полномочный Посол США в Узбекистане Генри Лий Кларк.

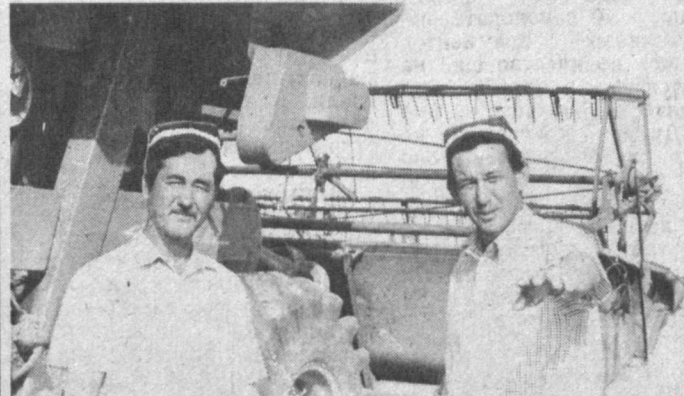
В тот же день сенатор Арлет Спектер был принят в Верховном Совете республики. (УзА).

Фото Ф. КУРБАНБАЕВА (УзА).

ХЛЕБ ПОШЕЛ

Механизаторы целинных районов Кашкадарьи вывели на поля зерноуборочные комбайны. В хозяйствах Усман-Юсуповского района намолочены первые 130 тонн зерна.

К жатве также приступили хлопкоробы других хозяйств. Всего зерноводам области предстоит убрать колосовые с 373 тысяч гектаров. В «боевой» готовности — 1.400 комбайнов. Все они укомплектованы механизаторскими кадрами. Н. ИСКАНДЕРОВА. Соб. корр. «Правды Востока».



СУРХАНДАРЬИНСКАЯ ОБЛАСТЬ. Уборка зерновых полей. На снимке: механизатор Хамро Джураев (слева) и главный инженер колхоза Абдумунн Джураев. Фото И. ХОДЖАЕВА (УзА).

Такой вот аукцион...

Наманган был первым городом республики, где проводился аукцион по продаже недвижимости. И вот, имея уже некоторый опыт, здесь провели очередные торги.

Ныне из двенадцати объектов в основном системы жилищно-коммунального хозяйства и общественного питания, интерес покупателя вызвали девять. При первоначальной общей стоимости объектов 948 миллионов сум-купонов они были проданы за сумму, в два раза с небольшим превышающую стартовую цену. Результаты на первый взгляд достаточно скром-

ные, если сравнивать с итогами первых торгов. Тогда стоимость только одного объекта — гостиницы — была поднята до нескольких десятков миллиардов сум-купонов. Правда, финансовое положение покупателя, как выяснилось после торгов, не позволяло ему выплатить даже десятой части этой суммы. Неплатежеспособным оказался и претендент на владение недостроенным Домом книги, цена которого на первом аукционе взлетела почти до восьми миллиардов сум-купонов. Дом был выставлен и на нынешних торгах. На этот раз он обошелся новому владель-

цу лишь в 850 миллионов сум-купонов. Так что второй аукцион проведен без досадных промахов и недостатков, которые были допущены прежде. К сожалению, и на сей раз не обошлось без накладок, но теперь уже иного рода. Так, среди трех непроданных объектов баян в Чартакском районе не пошла «с молотка» лишь потому, что два конкурирующих покупателя, подыгрывая друг друга в ходе торга, слишком «перемудрили». В результате в проигрыш оказались оба по решению комиссии баян будет выставлена на следующем аукционе. Н. ХОДЖАЕВА. Корр. УзА.

ВИЗИТ ПРЕЗИДЕНТА РЕСПУБЛИКИ КОРЕЯ

Как уже сообщалось ранее, по приглашению Президента Республики Узбекистан

И. А. Каримова 4 июня с. г. в Узбекистан с государственным визитом прибывает Президент Республики Корея Ким Ен Сам.

ПРЕЗИДЕНТ РЕСПУБЛИКИ КОРЕЯ ЕГО ПРЕВОСХОДИТЕЛЬСТВО КИМ ЕН САМ

Родился 27 декабря 1927 г. в провинции Кеннам. 1952 г. — окончил философский факультет Сеулского университета. 1954 г. — член парламента Республики Корея от Либеральной партии. 1960 г. — член парламента Республики Корея от Демократической партии. 1963 г. — член парламента Республики Корея от Демократической партии. 1965 г. — сопредседатель Партии гражданского правления. 1967 г. — член парламента Республики Корея от Новой демократической партии, сопредседатель партии. 1971 г. — член парламента Республики Корея от Новой демократической партии. 1973 г. — член парламента Республики Корея от Новой демократической партии. 1974 г. — председатель



Новой демократической партии. 1976 г. — советник Новой демократической партии. 1979 г. — член парламента Республики Корея, председатель Новой демократической партии. 1984 г. — председатель

Партии за проведение демократии. 1986 г. — главный консультант Новой демократической партии. 1987 г. — председатель Демократической партии, кандидат в президенты от Демократической партии. 1988 г. — член парламента Республики Корея, председатель Демократической партии. 1990 г. — член Верховного совета Демократической либеральной партии. 1992 г. — член парламента Республики Корея, председатель Демократической либеральной партии, кандидат в президенты от Демократической либеральной партии. Декабрь 1992 г. — избран Президентом Республики Корея. 25 февраля 1993 г. — вступил в должность Президента. Автор ряда монографий. Почетный доктор филологических наук колледжа Таусон (США). Женат, имеет пятерых детей. Пресс-служба МИД Республики Узбекистан.

За экономические реформы и социальную защиту населения О РАЗГОСУДАРСТВЛЕНИИ И ПРИВАТИЗАЦИИ, или Как стать хозяином

Смена форм собственности, развернувшиеся процессы разгосударствления, приватизации, акционирования касаются каждого. В редакцию поступают письма, показывающие, насколько порой неспроста бывает людям ориентироваться в происходящем, решать на фоне общих перемены проблемы своей семьи, будущего детей.

Письма выявляют немало белых пятен в вопросах, связанных с рыночными реформами. Те, кто обращаются в редакцию, нередко не имеют нужной информации, не очень ясно представляют за отдельными решениями направление экономических преобразований, суть того, что делается в этой сфере правительством, Госкомимуществом сейчас и чего ждать в перспективе.

Для беседы по наиболее интересующим читателей вопросам, связанным с изменением форм собственности на предприятия, землю, жилье, мы пригласили в редакцию заместителя премьер-министра Республики Узбекистан, председателя Госкомитета по управлению государственным имуществом и поддержке предпринимательства В. А. ЧЖЕНА.

Встреча в редакции — Виктор Анатольевич, для жителей республики разгосударствление — явление новое. Народ привык к общественной собственности, когда все общее, наше. И это общее не подлежало разделу. Теперь делим. Для чего? — Ничейный характер собственности ни в одной стране не породил ни высокого уровня жизни, ни высокой культуры. История это хорошо показала. Пора реагировать на ее уроки. Поэтому мы и начинаем делить собственность, чтобы не осталось ничего бесхозно. Повысим эффективность производства, увеличим национальный доход, вырастет уровень жизни. Свои интересы в этом и у мирового сообщества. Только что побывал в США. Встретился с руководителями организации ООН по промышленному развитию — ЮНИДО. Защищая программу промышленного развития Узбекистана, в основе которой разгосударствление. В ЮНИДО нас приняли, будет финансовая поддержка. Там же, в Нью-Йорке, имел три встречи с представителями Мирового банка. Намерен дать кредиты, но сомневается в приватизации без ваучеров. Я обосновал нашу позицию.



вложить свои сбережения в акции, продажей которых уже занимается Фондовая биржа. Деньги должны работать. А сейчас они лежат. По данным Минфина, у населения по итогам первого квартала находилось 1,6 триллиона сум-купонов. Акции, которые мы готовимся направить на фондовый рынок, будут давать право на долю собственности лучших предприятий республики. Надеюсь, граждане проявят к ним интерес, что позволит пустить работающие деньги в оборот, снизив тем самым инфляцию. — Все — в ожидании национальной валюты. Будет ли ее введение способствовать подъему экономики, благосостояния? — Переходим к ней через промежуточную валюту, сум-купоны. Благодаря этому знаем теперь массу денег и соотношение их с товарной массой: это позволяет не допускать ошибок при выпуске национальной валюты, которая должна быть обеспечена золотым запасом, обменным валютным фондом в СКВ и экспортной продукцией. Разработана программа стимулирования экспорта и введен ряд льгот для иностранцев и вновь созданные предприятия. Таким образом, сделан еще один шаг на пути реализации Указа Президента «О приоритетных направлениях дальнейшего развития процесса разгосударствления и приватизации в Республике Узбекистан».

Первоначальный уставной фонд — десять миллиардов сум-купонов. Удирительное собрание набрало наблюдательный совет и распорядительные органы нового фонда.

В прошлом месяце в Узбекистане побывал крупный издатель и редактор из Мехико Марио Васкес Ранья — президент и генеральный директор организации мексиканских издателей. Он знакомился с жизнью страны, встретился и беседовал с главой нашего государства Исламом Каримовым. А на днях почти принесла в Ташкент послание с мексиканским штемпелем: «Его Превосходительству многоуважаемому Исламу Каримову, Президенту Республики Узбекистан. Уважаемый господин Президент! Направляю Вам номера газет, где опубликована наша с Вами беседа. Очень рад, что имел возможность для такой беседы с Вами. Надеюсь, Вы будете удовлетворены текстом нашей публикации».

К письму приложены несколько номеров мексиканских газет в отличном полиграфическом исполнении. Среди них «Солнце Глаксала», «Солнце Гентро», «Солнце Бахито» и другие — всего шестнадцать наименований. Ниже мы приводим несколько выдержек из беседы, опубликованной в этих изданиях. — Господин Президент, Вы как автор книги «Узбекистан. Свой путь обновления и прогресса» могли бы раскрыть сущность модели развития независимого государства? — В мире нет одинаковых стран — так же, как нет совершенно одинаковых людей. С этой точки зрения мы, обретя независимость после развала Советского Союза, строим свои суверенитеты, как считаем необходимым. Каждое мировое государство имеет свой собственный путь развития и независимости. Здесь мы имеем два фактора, которые сочетаются. Первый: мировой опыт, опыт тех государств, которые пережили сложную ситуацию, что нам необходимо учесть, опыт государств, которые похожи на нас в реальности, в естественных ресурсах, истории, культуре. Второй фактор — это наша история, собственные жизненные традиции, сложивши-

еся за тысячелетия, это мышление нашего народа. Вот два фактора, которые составляют характеристику нашей страны и определяют наш путь независимости. Есть еще и третий фактор. За те 75 лет, что мы прожили в условиях тоталитаризма и административной системы, тоже накапливался определенный опыт, изменялось человеческое мышление. Люди привыкли, что государство несет ответственность за все, обеспечивает всех материально и духовно, обязано защищать... Данный фактор мы тоже не можем игнорировать. И все это мы называем нашей дорогой развития и прогресса. — Как вам теперь удается обучить людей мыслить по-новому, чтобы они перестали смотреть на правительство только с прежних позиций, отрешались от изжи-

По страницам газет СОБСТВЕННЫЙ ПУТЬ РАЗВИТИЯ El Sol de Puebla

Uzbekistan Regresa del Autoexilio: Karimov. INDICE Xi Binacional. Incluye en Tlatelolco la Reunion Mexico-E.U.

сения нашей страны — это дети и молодежь до 18 лет, которым не обойтись без покровительства государства. Уверены, что последовательная реализация этих принципов позволит нам осуществить сравнительно мягкий переход к рыночной экономике, обеспечит достижение поставленных целей при их полной поддержке со стороны населения. — Господин Президент, Вы родились в Самарканде, на родине великого Улугбека — знаменитого ученого и политика средневековья. Чувствуете ли Вы себя как-либо образом его последователем? — Если быть откровенным, Марио, я не имею ничего против идей Улугбека. Он был знаменитым ученым-астрономом, открыл 1.200 звезд, был на том же уровне, что Коперник и Галилей.

силу закупочные цены на зерно колосовых культур, утвержденные постановлением Кабинета Министров Республики Узбекистан № 205 от 12 апреля 1994 года. 1. Установить с урожая 1994 года средние закупочные цены на зерно колосовых культур в следующих размерах: пшеница — 500 тыс. сум-купонов/т, рожь — 475 тыс. сум-купонов/т, ячмень и овес — 400 тыс. сум-купонов/т. 2. Министерству финансов Республики Узбекистан разработать и довести до соответствующих министерств и ведомств преюкранты новых закупочных цен на зерно колосовых культур. 3. Считать утратившими силу закупочные цены на зерно колосовых культур, утвержденные постановлением Кабинета Министров Республики Узбекистан № 205 от 12 апреля 1994 года. г. Ташкент, 3 июня 1994 г. Председатель Кабинета Министров И. КАРИМОВ.

НАЦИОНАЛЬНЫЙ ИНВЕСТИЦИОННЫЙ Образован Национальный инвестиционный фонд приватизации. Это — первое в республике учреждение подобного рода, в котором объединены средства, гарантии, инициатива государства и коммерческой структур. Его учредителями стали Госкомимущество, бизнес-центр хокимията города Ташкента, Центральный банк, а также Узфининвест и Узинвестсервис. Новый фонд — акционерное общество открытого типа. Здесь будут аккумулироваться средства и крупные отечественных и зарубежных инвесторов, и широкий слой населения — всех, кто намерен с выгодой для себя поместить сбережения в развитие приоритетных отраслей экономики, в приватизиро-

Собрание актива

В Ургече состоялось собрание актива Хорезмской области. На нем обсуждены вопросы ускорения социально-экономического развития на основе решений 15-й сессии Верховного Совета Республики Узбеки-

стан и задач, выдвинутого на ней в речи Президента Ислама Каримова. Перед собравшимися выступил хоким области М. Джуманиязов. Докладчик и другие выступавшие подчеркивали, что в области достигнуты определенные положительные сдвиги в реализации экономической реформы. В области сейчас действуют свыше 400 частных, около 130 кооперативных, более 300 коллективных предприятий, около 400 дехканских (фермерских) хозяйств. На селе открыты около 30 пред-

приятий. На заводе в городе Дружба, где начал выпуск автомобилей «Мерседес-Бенц», уже сейчас получено свыше 300 заявок на эту продукцию. Но нельзя сказать, что экономическая реформа проводится последовательно во всех сферах. Имеется немало недостатков в оказании населению

бытовых и торговых услуг, в укреплении законности и правопорядка. Некоторым хокимам районов и городов, руководителям организаций и хозяйствам до сих пор не хватает организованности, инициативности. На собрании выступил премьер-министр республики А. Муталов. (УзА).

А. БАРАНОВ. Обозреватель УзА.

# О РАЗГОСУДАРСТВЛЕНИИ И ПРИВАТИЗАЦИИ, или Как стать хозяином.

[Окончание. Начало на 1-й стр.]

ранних инвесторов. Нужно помнить, что конвертабельность валюты в основном зависит от умения производить конкурентоспособные товары.

Пона о валютном рынке республики говорить трудно. С введением полноценной суммы будет установлен «плавающий» его курс по отношению к валютам других государств. Это, в частности, упростит прохождение платежей в страны СНГ.

И поможет привлечь иностранных инвесторов в экономику? Раньше она была замкнута в основном на Россию. Сегодня мы работаем с ФРГ, США, Японией, Турцией, Китаем, Южной и многими другими странами. Но и старые связи рвать не собираемся. В апреле мы подписали с А. В. Чубайсом соглашение о создании межгосударственных промышленных финансово-инвестиционных объединений с предоставлением им дусторонних государственных льгот.

Еще одно условие — информированность. Вернуться в поездке в Америку. Беседа там с бизнесменами, предлагаю вкладывать средства, говорю о льготах для иностранных инвесторов. А у них информация об Узбекистане нет. Причем они готовы публиковать и распространять ее бесплатно.

Нужно использовать их заинтересованность и дать как можно больше толковой, конкретной, простой и понятной информации о наших реформах, о среде, создаваемой для предпринимателей, в том числе и иностранных. Тогда и пойдет дело. Но лучше всего — завлечь о себе высококлассными товарами.

Сделают ли это наши «богатые»? Судя по всему, они также получают больше льготы. Основная стоимость объектов, выставленных на приватизационные аукционы, невысокая. Да еще плата — в рассрочку.

Давайте начнем с того, что впервые в Узбекистане проведенные открытые торги недвижимости — аукционы по всем международным правилам. Это подтвердили представители дипломатического корпуса, приглашенные в качестве наблюдателей. Аукционы прошли во всех областях, принесли огромную выручку. Продажи в основном объекты незавершенного строительства, а также убыточные из социальной сферы.

Тем не менее мы уже видим определенные минусы в организации аукционов. Порядок оценки и сроки оплаты объектов будут откорректированы. Введем конкурсные торги с соблюдением в будущем покупателем определенных условий. В чем-то «дешевым». Но важно вложить в оборот денежную массу. Освобождаемся и от затрат на содержание убыточного предприятия. К тому же надо помнить: нет идеальных вариантов, есть оптимальные при существующих условиях. Вот по пути разработки и уточнения оптимальных вариантов мы и стараемся идти. Очень важно дать конкретным экономическим звеньям конкретного хозяина. Хозяин предприятия заинтересован в прибыли. И конечно же, в экспорте. А это — в интересах государства.

Каких масштабов достигло разгосударствление сегодня? В Узбекистане 65 тысяч предприятий. За два года изменили форму собственности более 53 тысяч. В основном создавались акционерные общества и мелкие семейные предприятия. Ну а после январского указа Президента о поддержке предпринимательства желаю

их изменить форму собственности стало значительно больше. Для многих отраслей и предприятий сняты ограничения.

За первый квартал нынешнего года треть валового внутреннего продукта была произведена в негосударственном секторе. Планируем, что к концу года в структуре экономики государственный и негосударственный секторы станут равны. А в будущем году долю государственного сектора намерены сократить до 40 процентов.

Все мы надеемся, что с приватизацией предприятия станут работать лучше. А как работают?

Мало кто знает, что первые частные предприятия по указу Президента республики были созданы в мае 1990 года. Обратите внимание, еще в бывшем СССР, когда о приватизации вслух не говорили. Это были предприятия по производству музыкальных инструментов в Ташкенте, одно предприятие по изготовлению этикеток и «лейблов» в Самарканде. Затем разгосударствление стало «обналичивать» в местной промышленности. В том же 1990 году создавались государственные кооперативные райпромкомбинаты со смешанной формой собственности. Их сейчас около трехсот в каждом районе республики.

Все выжили, большинство многократно увеличили объемы. Не все одинаковы, ведь немало значат личности директоров. Слабый директор — плохо работающее предприятие. Но убыточных предприятий и банкротств нет. Те же и в сельском хозяйстве. Там, где произошло разгосударствление, по мясу и молоку снижения нет. Хотя и рост невелик. Ставить оценки рано. По первому кварталу плохо с ростом и в промышленности. Но ведь сильна зависимость от поставок ресурсов из стран СНГ, высокий уровень инфляции — до тысячи процентов в год, выросли железнодорожные тарифы.

Теперь плата взимается за переводы между странами СНГ в эко? Это же тяжелейший удар по экономике! У предприятий такой валюты нет, а в пересчете на наши деньги суммы крайне велики. Перевозки стали разорительными. Поэтому правительства стран Содружества ищут национальное решение вопроса.

К разгосударствлению средних и крупных предприятий мы только приступили. Каковы условия акционирования для них?

Основные фонды — станки, здания — общаются по остаточной балансовой стоимости с соответствующими коэффициентами. При продаже акций членам трудового коллектива безвозмездно передаются в пользование детские сады, столовые, имеющиеся на балансе предприятия. А то, что предприятие покупало за счет собственной прибыли с 1991 года, автоматически освобождается от оплаты.

Не подлежат приватизации стратегические отрасли, коммуникации, геологоразведка, топливно-энергетический комплекс. В некоторых отраслях — химической, золотодобывающей, хлопкоконцессионной, горно-промышленной — 51 процент акций сохраняется за государством. В других отраслях определены четыре основных «портфеля акций» — коллективному, государственному, иностранному инвестору и на свободную продажу через фондовые биржи в том числе иностранные.

Разгосударствление идет не только в промышленности, но и в сельском хозяйстве... За короткий промежу-

ток времени 770 совхозов и других госпредприятий в сельском хозяйстве преобразованы в кооперативные, арендные. Но, надо признать, ощутимых результатов пока нет. Во многих случаях произошла толкая смена названий — пай не определен, собственник, хозяин не появился. Не выполнено задание по выделению земли для фермерских хозяйств. Управление сельским хозяйством идет по-старому. Банковские кредиты для полевой работы прошли через областные районы. Прежде чем попали в хозяйства. До фермеров практически не дошли. А надо напрямую: банк — фермер, кооператив, предприниматель!

Сейчас подготовлена программа приватизации на селе. В ее рамках рекомендуем передачу садов и виноградников в частные руки. Это хозяйство будет оценено и передано новым владельцам. Приоритет тем, кто живет и работает на селе. Впрочем, любой может стать совладельцем, если вступит в акционерное общество.

Свои деньги люди вкладывают в бумаги тех предприятий, в успехе которых уверены. Как поддержать их Госкомимущество?

Нам было предложено, и правительство их приняло, несколько сильных решений. Все дивиденды по акциям государства в этом году остаются у предприятий для их развития. Создан Фонд поддержки предпринимательства, который на нынешнем этапе формируется из выкушенных денег. В текущем году от приватизации и акционирования республика получит около трехсот миллионов сум-купонов, 15 процентов от этой суммы направляются кооперативам, 60 процентов идет на реконструкцию, техпереворужение, преобразуемых предприятий. Система уже отработана. Хокимият, ассоциация или концерн входят с предположением, мы делаем экспертизу проектов и выделяем средства, 25 миллионов из трехсот уже работают. И кроме этого, значительную часть средств выделяем на мелкий бизнес, развитие инфраструктуры.

Если предприятие в вашу программу помощи не попало...

Все же поддержка на первых порах будет значительной. Государство намерено поддерживать производство минеральных удобрений, ядохимикатов, горюче-смазочных материалов, машин и механизмов для села. Уже выделяются льготные кредиты деханам, кооперативам, малым предприятиям на приобретение материально-технических ресурсов. В интересах сельских предпринимателей снизилась и госзаказ. Останется только на хлопок-волокно, зерно, скот, птицу и молоко, да и доля его станет ниже. Тут уж диктовать станет рынок.

Для промышленности упрощаются все формы государственной материальной поддержки. Упрощаются преобразования в Уэзпобтресторг, а его структурные подразделения — акционерные общества открытого типа. Вопросы купли-продажи займется ассоциация биржевой торговли. Для этой же цели создается республиканская товарно-сырьевая биржа. Будут сняты ограничения на торговлю посредническую деятельностью. А это активизирует ранее созданные биржи, торговые дома, поощрит создание мелкооптовых структур на семейной основе.

Кто может рассчитывать на кредит? Кредитная политика станет жестче. Льготные кредиты будут предоставляться Центральным банком только на закупку продуктов питания.

Разработка законодательной и нормативной базы по разгосударствлению, приватизации, созданию ценных бумаг отстает от реальной жизни. Какие шаги предпринимает Госкомимущество.

Разработка законодательной и нормативной базы по разгосударствлению, приватизации, созданию ценных бумаг отстает от реальной жизни. Какие шаги предпринимает Госкомимущество.

чтобы ускорить этот процесс?

Законодательная база расширяется: есть законы «О ценных бумагах и фондовой бирже», «О хозяйственных обществах и товариществах». Министерство финансов выработало порядок выдачи свидетельств для выпуска ценных бумаг, лицензий для их производства.

Некоторые отставание связано с тем, что разработка сегодняшней нормативной базы по разгосударствлению не имеет прецедента в нашей республике. Законы не могут быть слепо списаны с аналогичных, пусть даже в самой развитой стране мира.

Поверьте, что и Верховный Совет, и Кабинет Министров республики ведут очень напряженную работу. Доставка, что с января 1994 года было принято свыше 40 законодательно-нормативных документов. Большое количество еще находится в работе и будет принято в ближайшее время. Думаю, что главные условия для рыночной экономики будут обеспечены уже в конце июня этого года. Что касается Госкомимущества, то мы участвуем в разработке и подготовке практических всех документов, касающихся реформ в Узбекистане.

Свои деньги люди вкладывают в бумаги тех предприятий, в успехе которых уверены. Как поддержать их Госкомимущество?

Нам было предложено, и правительство их приняло, несколько сильных решений. Все дивиденды по акциям государства в этом году остаются у предприятий для их развития. Создан Фонд поддержки предпринимательства, который на нынешнем этапе формируется из выкушенных денег. В текущем году от приватизации и акционирования республика получит около трехсот миллионов сум-купонов, 15 процентов от этой суммы направляются кооперативам, 60 процентов идет на реконструкцию, техпереворужение, преобразуемых предприятий. Система уже отработана. Хокимият, ассоциация или концерн входят с предположением, мы делаем экспертизу проектов и выделяем средства, 25 миллионов из трехсот уже работают. И кроме этого, значительную часть средств выделяем на мелкий бизнес, развитие инфраструктуры.

Если предприятие в вашу программу помощи не попало...

Все же поддержка на первых порах будет значительной. Государство намерено поддерживать производство минеральных удобрений, ядохимикатов, горюче-смазочных материалов, машин и механизмов для села. Уже выделяются льготные кредиты деханам, кооперативам, малым предприятиям на приобретение материально-технических ресурсов. В интересах сельских предпринимателей снизилась и госзаказ. Останется только на хлопок-волокно, зерно, скот, птицу и молоко, да и доля его станет ниже. Тут уж диктовать станет рынок.

Для промышленности упрощаются все формы государственной материальной поддержки. Упрощаются преобразования в Уэзпобтресторг, а его структурные подразделения — акционерные общества открытого типа. Вопросы купли-продажи займется ассоциация биржевой торговли. Для этой же цели создается республиканская товарно-сырьевая биржа. Будут сняты ограничения на торговлю посредническую деятельностью. А это активизирует ранее созданные биржи, торговые дома, поощрит создание мелкооптовых структур на семейной основе.

Кто может рассчитывать на кредит? Кредитная политика станет жестче. Льготные кредиты будут предоставляться Центральным банком только на закупку продуктов питания.

Разработка законодательной и нормативной базы по разгосударствлению, приватизации, созданию ценных бумаг отстает от реальной жизни. Какие шаги предпринимает Госкомимущество.

Разработка законодательной и нормативной базы по разгосударствлению, приватизации, созданию ценных бумаг отстает от реальной жизни. Какие шаги предпринимает Госкомимущество.

ния, расширение мощностей топливно-энергетического комплекса и поддержку золотодобывающих предприятий.

В банковскую жизнь тоже войдут аукционы. Кредитные ресурсы будут покупаться теми коммерческими банками, которые предложат наивысшие процентные ставки. Ну а далее предприятия должны обновить необходимость кредитов у коммерческих банков.

А что если в ближайшее время рыночная стихия? Резко обострится конкуренция?

Конкуренция стимулирует производство. Но и государство не будет «уходить» из экономики. Наоборот, выступит как спонсор и даже прямой создатель новых предприятий. Что еще способствует конкуренции: спрос и предложение сконцентрируются на биржах, ярмарках, центрах оптовой торговли. А для тех, кто заинтересован в госзаказах, строительных подрядах, будет конкурс.

В то же время нельзя допустить, чтобы разорились предприятия, деятельность которых для общества остро необходима. Определим перечень государственных предприятий и организаций. Остальным придется расчитываться только на себя. А в случае провала последствия определены законом о банкротстве.

Прежде производственные силы сильно зависели от местных властей. Как будут регулироваться их взаимоотношения ныне?

Предусмотрен законодательный запрет на всякое вмешательство в финансовую и производственную деятельность предприятий, учреждений и организаций, независимо от форм собственности со стороны хокимиятов, высших органов управления. Председатели акционерных обществ избраны правления. Я допускаю, что директор или председатель может поддаться нажиму со стороны. Но под отчет он именно своему правлению, коллективу! Пусть коллективы и разбираются с таким слабохарактерным руководителем.

Одна из форм нажима — угроза сноса. Полноправный хозяин — это не только владелец стен, но и земли, так ведь?

Покупать объект с землей или без — оговаривается в договоре. Готовы методики определения стоимости земли. В Ташкенте определено 14 поясов и в областях 4 пояса, земля которых стоит по-разному, в зависимости от престижности места. В основу расчета взят земельный налог, умноженный на коэффициент. Продажа земли уже разрешена под объекты торговли и предприятия сферы обслуживания.

Я мечтаю о том времени, когда и у нас, как, к примеру, в Италии, в которой в два с небольшим раза больше населения, чем у нас, действуют миллионы мелких и средних фирм, будет та же пропорция. А пока в сельских районах на 150 тысяч населения максимум по сотне мелких предприятий. Чем больше производителей, тем острее конкуренция и как следствие — ниже себестоимость продукции и цены.

Виктор Анатольевич, на одной, даже столь продвинутой встрече, мы коснулись лишь самой незначительной части вопроса. А их бесконечное множество...

Я понял вас. Мы ищем пути для информирования населения. Приступили к изданию ежемесячной газеты «Частная собственность». В ней будут отвечать на вопросы собственников или желающих ими стать, публиковать и распространять. Очень рассчитываем на поддержку и столь уважаемой газеты, как «Правда Востока», что позволило бы поднять освещенные проблемы экономических реформ, приватизации, социальной политики на должный уровень.

Культурные центры способствуют также сохранению национальной культуры, народных обычаев, организовывают изучение корейского языка. Не секрет, что 98 процентов корейцев, проживающих в Узбекистане, не говорят и не пишут на родном языке. Одна из задач — поддержание контактов с исторической родиной.

В каких направлениях

ОТ РЕДАКЦИИ. Вопросам разгосударствления и приватизации газета будет и впредь уделять самое пристальное внимание. На ее страницах найдут свое отражение и темы, связанные с экономическими проблемами, социальной защитой населения, всем тем, что волнует наших читателей в период перехода к рыночным отношениям. Предлагается, исходя из писем и запросов наших читателей, провести встречи в редакции и с другими руководителями республиканских организаций.

## УКАЗ ПРЕЗИДЕНТА РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН О НАГРАЖДЕНИИ ГРУППЫ РАБОТНИКОВ СИСТЕМЫ ГОСУДАРСТВЕННОГО КОМИТЕТА РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН ПО ОХРАНЕ ПРИРОДЫ ПОЧЕТНОЙ ГРАМОТОЙ РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН

За многолетний плодотворный труд в области охраны природы республики Почетной грамотой Республики Узбекистан награждать:

Владошевичу Нину Николаевну — начальница специального оценочно-контрольного управления Сурхандарьинского областного комитета охраны природы;

Каттаходжаева Джалолиддина Сайдалиевича — председателя Андижанского областного комитета охраны природы;

Мирзакабарова Исломжона — председателя Ринтанта комитетского областного комитета охраны природы Ферганской области;

Мустафаева Кубеяна Абдулловича — специалиста первой категории по охране животного и растительного мира Государственного комитета охраны природы Республики Каракалпакстан, начальница Судачинской группы быстрого реагирования;

Нарзиева Искандара Ибрагимовича — начальница Пешку-Шафирканского межрайонного управления охраны природы Бухарской области;

Рахимбаева Рахимжона — заместителя председателя Наманганского областного комитета охраны природы;

Самелло Владимира Леонидовича — начальница главного управления по охране и рациональному использованию земельных ресурсов Государственного комитета по охране природы Республики Узбекистан;

Самигулину Фаину Шайдуловну — начальница управления охраны водных ресурсов Навоийского областного комитета охраны природы;

Саттарова Абдухакима — государственного инспектора Зааминского районного комитета охраны природы Джизакской области;

Сувонова Пирмата — председателя Кашкардарьин-

ского областного комитета охраны природы

Хайдарова Кудратиллу — начальница отдела научно-технического прогресса и пропаганды Самаркандского областного комитета охраны природы;

Хаустову Нину Викторовну — начальница управления охраны атмосферного воздуха Ташкентского областного комитета охраны природы;

Холбекова Нажмиддина Саттаровича — председателя Шафар-Рашидовского районного комитета охраны природы Сырдарьинской области;

Шамсимухамедова Исмаила Усмановича — специалиста высшей категории Ташкентского городского комитета охраны природы;

Осуюва Мамадайка — первого заместителя председателя Хорезмского областного комитета охраны природы;

Хабидуллаева Асхада Шариповича — председателя Государственного комитета по охране природы Республики Узбекистан;

Президент Республики Узбекистан И. КАРИМОВ.

г. Ташкент, 3 июня 1994 года.

## 5 июня — Всемирный день охраны окружающей среды Экологическая норма

Принятый Верховным Советом республики пакет экологических законов, открытые в ряде вузов кафедр экологии, школ, лицеев и даже нескольких институтов экологического направления, учреждение международного фонда «Экосан и ордена «Союз авлод учун» — все это приметы сегодняшнего Узбекистана.

И эти меры дают осязательные результаты. И все же острых вопросов, копившихся годами, предстоит решить еще немало. Из-за неразлучности хозяйственной деятельности возник ряд сложных региональных проблем, требующих немедленного решения. В их числе — ухудшение экологического состояния в низовых бассейнах Амударьи и усыхание Аральского моря, общее и локальное опустынивание части территории, деградация пустынных пастбищ, снижение продуктивности орошаемых земель и т. п.

Что же надо предпринять для улучшения экологической обстановки? Прежде всего — усилить внимание к более рациональному использованию природных комплексов в различных зонах.

Так, для орошаемого земледелия равнинной зоны важны строгое нормирование водоподдачи на поливной гектар, проведение борьбы с фильтрацией из каналов, улучшение условий применения бороздочного полива на слабо- и средневодопроницаемых почвах за счет планировки и применения механизации полива и др.

Одна из серьезнейших экологических проблем региона — сброс в реку Калычезар, промышленными и коллекторно-дренажными вод. Причем это допущено даже в верховьях рек, что губительно отражается в их низовьях. Очистка этих вод, а в некоторых случаях и их опреснение, хотя и дорогостоящие мероприятия, но крайне необходимы.

Большую озабоченность вызывает повсеместное ухудшение качества питьевой воды, особенно в низовьях

Амударьи, в Бухарском оазисе и в отдельных районах Ташкентской области (Янгильский водозабор) из-за токсичности стоков промышленных предприятий, сбросов минерализованных вод с орошаемых полей, богатых остатками ядохимикатов.

По нашему мнению, необходимо внести в оборот понятие «экологическая норма», которое объективно отражало бы естественно-исторические законы развития человеческого общества. Экологическое нормирование должно ограничивать, контролировать или стимулировать ход природных, общественных и производственных процессов, развивающихся по своим закономерностям.

В. БАХРИТДИНОВ. Зав. лабораторией охраны окружающей среды отдела географии АН Республики Узбекистан.

Э. ЧЕМБАРИСОВ. Зав. лабораторией гидрологии Института водных проблем АН Республики Узбекистан.

## Узбекистан — наш общий дом В одной семье

В канун официального визита в Узбекистан Президента Республики Корея господина Ким Ен Сама мы встретились с председателем Ассоциации корейских культурных центров Узбекистана, доктором исторических наук, профессором П. Г. КИМОМ.

Петр Геронович, третий год существует ваша ассоциация, какие задачи она решает сегодня?

Ассоциация с 1991 года, то есть со дня обретения подлинной независимости Республикой Узбекистан, объединяет и координирует работу 24 корейских культурных центров в Республике Каракалпакстан, во всех областях и крупных городах нашего Отечества в местах компактного проживания корейцев. Основная задача — это участие совместно со всеми народами, населяющими Узбекистан, в решении общенациональных экономических и общественных задач в период радикальных реформ, содействие в обеспечении стабильности и сплоченности в регионе.

Культурные центры способствуют также сохранению национальной культуры, народных обычаев, организовывают изучение корейского языка. Не секрет, что 98 процентов корейцев, проживающих в Узбекистане, не говорят и не пишут на родном языке. Одна из задач — поддержание контактов с исторической родиной.

В каких направлениях

Культурные центры способствуют также сохранению национальной культуры, народных обычаев, организовывают изучение корейского языка. Не секрет, что 98 процентов корейцев, проживающих в Узбекистане, не говорят и не пишут на родном языке. Одна из задач — поддержание контактов с исторической родиной.

В каких направлениях

Культурные центры способствуют также сохранению национальной культуры, народных обычаев, организовывают изучение корейского языка. Не секрет, что 98 процентов корейцев, проживающих в Узбекистане, не говорят и не пишут на родном языке. Одна из задач — поддержание контактов с исторической родиной.

тове-на-Дону занял второе призовое место, в Сеуле издана книга избранных произведений Президента Ислама Каримова на корейском языке.

Что касается науки, то при нашем активном участии в институте искусств им. Уйгура в 1992 году открыто корейское отделение по подготовке артистов драмы и кино, а в прошлом году — общественный корейский факультет.

Что вы ждете от встречи президентов Узбекистана и Южной Кореи?

Это прежде всего решение, направленных на укрепление дружбы и более тесного сотрудничества, особенно в экономике. Мы развернули работу по линии народной дипломатии. За два последних года большое количество наших граждан побывало в Корею по туристским путевкам, более ста человек приняли участие в этническом фестивале в Сеуле. Из Кореи мы приняли недавно гостей: группу артистов «Звезды Кореи», руководителей телерадиопораз «Эн-би-си», студентов Сеульского университета.

На днях заключен договор культурного и экономического сотрудничества с Министерством культуры Республики Корея. Думаю, встреча на высшем уровне наших руководителей укрепит и продолжит эти связи. И это отрадно.

Интервью взял А. ФИЛАТОВ.

## КВН по-корейски

Полчаса радости и веселья подарил телезрителю международный канал Узбекского телевидения. В передаче «Чинсен» традиционной субботней программы «Узбекистан» были показаны фрагменты первого заседания корейского клуба веселых и находчивых, в котором участвовали студенты Ташкентского государственного педагогиче-

ского института имени Нилы и команда «Кванджук». Каванзюки проявили массу выдумки и фантазии, включив в составление пять творческих конкурсов — от маленьких интермедий, разыгранных, кстати, на родном корейском языке, до серьезного бального танца. Команда студентов ТГПИ, в которой выделялся капитан, к восторгу боль-

ших говоривший голосами то Романа Карцева, сразу вырвался вперед. Затем игра вылилась в к финишу лишь одно очко отделило победителей от побежденных.

Председатель Международной молодежной корейской ассоциации «Нучен-рён» Р. Гугай выразил надежду, что такие встречи станут традиционными.

Ф. АНДРЕЕВ.

## Американский сенатор в Ташкенте

Член конгресса США, сенатор Арлет Спектер 2 июня прибыл в Ташкент. В тот же день он встретился с министром иностранных дел Узбекистана С. Саидкасымовым.

На встрече подчеркива-

лось, что продолжается процесс улучшения двусторонних отношений между США и Узбекистаном в политической, экономической, дипломатической областях.

Сенатор сообщил, что основная цель его визита — знакомство с ходом эконо-

мических реформ в Узбекистане, деятельности парламента и ряда министерств.

Во встрече принял участие Чрезвычайный и Полномочный Посол США в Узбекистане Гери Ли Кларк. (УзА).

## ЭЛЕКТРОНИКА ГАРАНТИРУЕТ КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ

Системы, гарантирующие полную защиту сообщения по любому каналу связи, впервые применены в Ташкенте.

Подпись поделает труднее, но можно. Разумеется, скрупулезная экспертиза отличает фальшивый росчерк от подлинного. Но пока суть да дело, злоумышленник успеет похитить вашу подпись, а с нею — и реальные ценности.

Неповторимую подпись, электронную, предложит корпорация «Пай система интрент». Ваш «росчерк», преобразованный сложным цифровым кодом, поймают, кому положено, а воспринести не сумеет никто. И столь же конфиденциально электроника передаст любой текст, расчет, изобра-

оперативную работу на фондовом рынке. — Нас радует, что первые шаги в Ташкенте мы сделали с электронным депозитарием, — говорит Леонид Ривкин, представляющий интересы корпорации в СНГ. — Потому что новое лучше всего сочетается с новым: здесь ничего не понадобилось приспособлять, менять — все сделано сразу, на должном уровне, в соответствии с пожеланиями партнера.

И теперь, совершив первый шаг, мы можем предложить потенциальным клиентам широкий набор аппаратуры, программ, услуг. Это в первую очередь комплексное решение глобальных, локальных или отраслевых задач, включающих все виды

связи, и конкретных целевых систем, например, «клиент — банк», «брокер — биржа», «центр — филиалы». В каждом случае — высокая оперативность, точность, конфиденциальность сообщения, запроса, распоряжения.

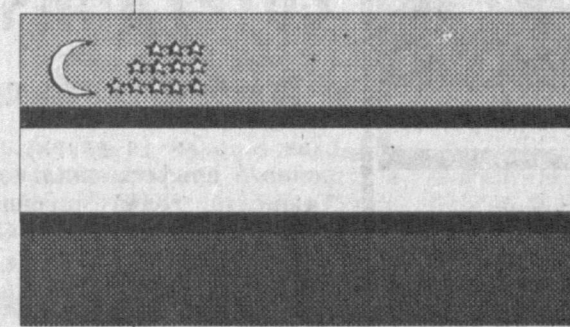
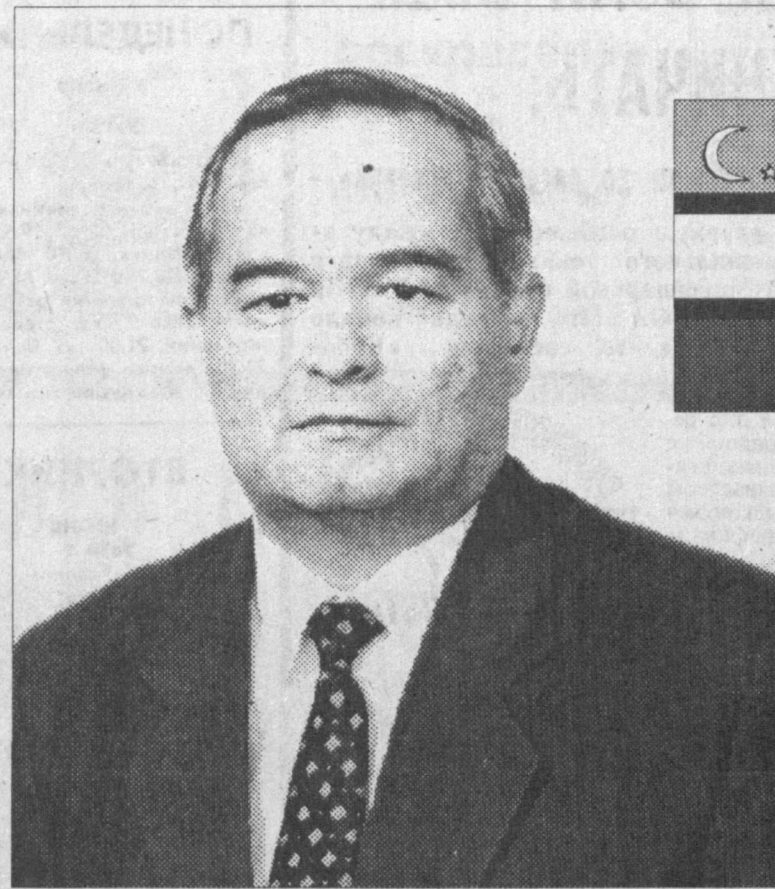
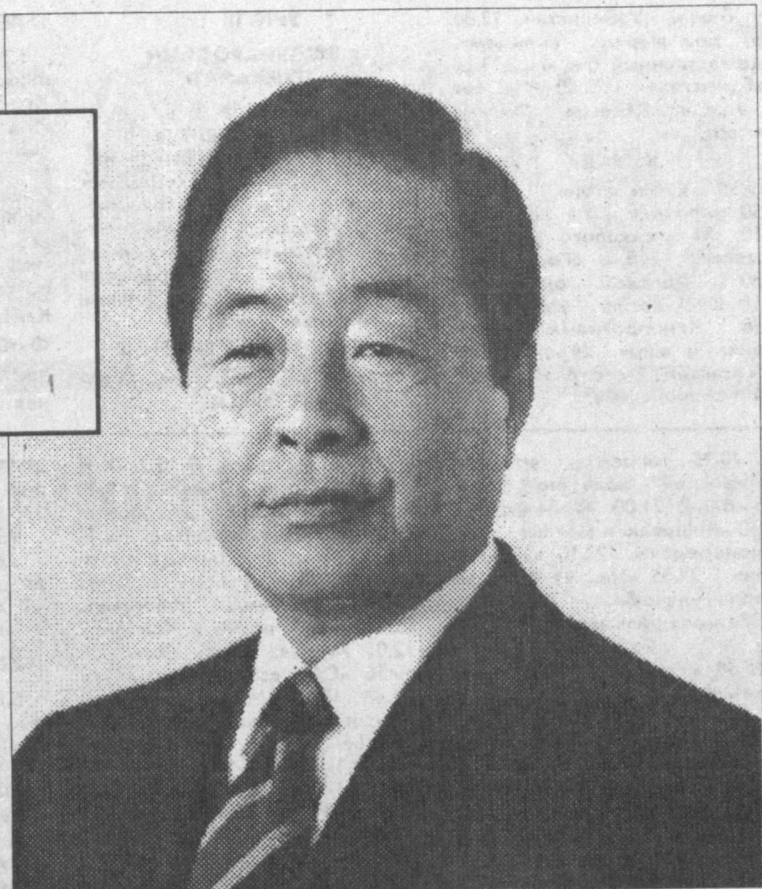
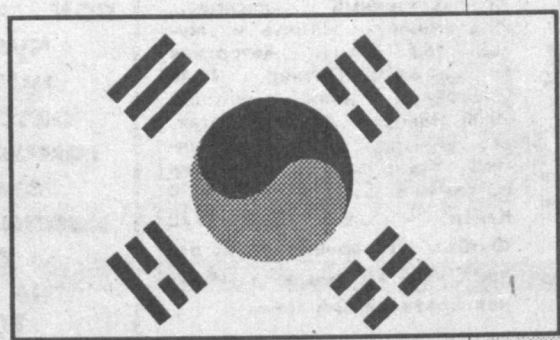
На том же уровне, как, например, сети министерства связи Канады, Бразилии или Португалии уже выполнили системы Национальной связи Беларуси, сети банковской России, Московской городской телефонной станции, Российской коммерческой сети... Всюду — на аппаратуре, поставленной и налаженной специалистами корпорации — «под ключ».

Второй работой корпорации в Узбекистане стал электронный почта Мин-

стерства связи республики. И уже прорабатываются контракты еще с рядом государственных и коммерческих структур.

В заключение — еще один штрих, который не оставит равнодушными пользователей местными линиями связи. Сети, создаваемые корпорацией, непривердливы: они с готовностью блокируются с любыми местными линиями. Так, в одну цепочку можно сложить и современную компьютерную радиосеть, и наши многоотрадные проводные «пары». И вот что удивительно: телефон не выпадает из этого ансамбля, наоборот, он подпитывается с уровнем своих партнеров: проходимость сигналов, слышимость станут безупречными. Здесь все звенья равняются по лучшим.

Е. ТАУБЕНШЛАГ.

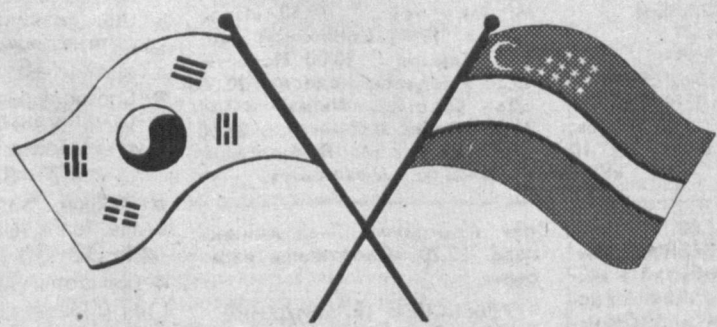


ПРИВЕТСТВУЕМ ОФИЦИАЛЬНЫЙ  
ВИЗИТ ЕГО ПРЕВОСХОДИТЕЛЬСТВА  
ПРЕЗИДЕНТА РЕСПУБЛИКИ КОРЕЯ

**КИМ ЕН САМ**

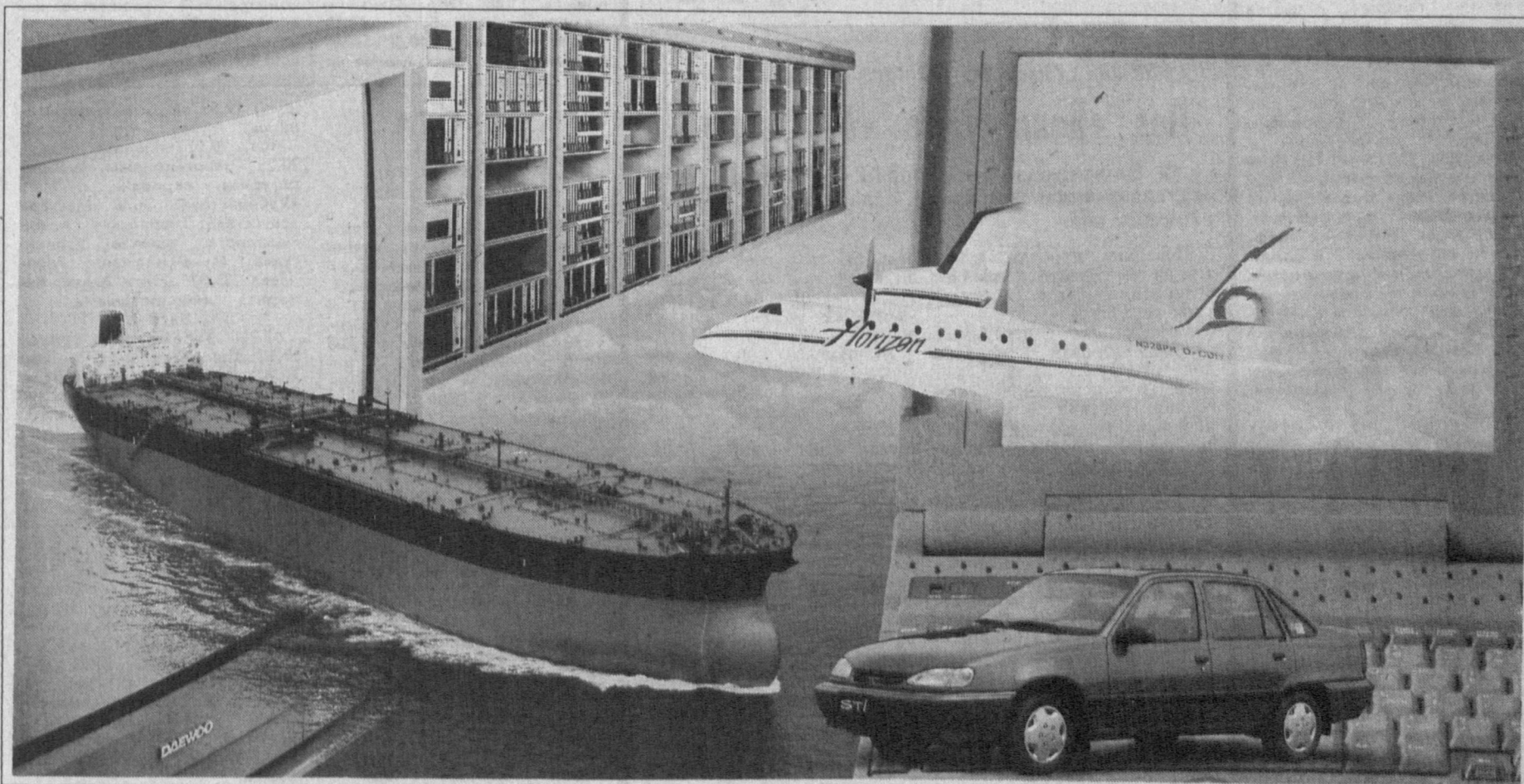
В РЕСПУБЛИКУ УЗБЕКИСТАН.

( 4 ИЮНЯ - 6 ИЮНЯ )



Наилучшие пожелания  
Президенту и госпоже Ким Ен Сам  
по случаю  
их официального визита  
в Республику Узбекистан

## ДЭУ НАХОДИТ РЕШЕНИЯ



**Решения проблем.** Это то, что "Дэу" предлагает миллионам людей на земном шаре. Вот только некоторые из них: строящиеся в различных странах автомобилестроительные заводы "Дэу" будут производить высококачественные легковые автомобили среднего класса наряду с малолитражными, доступными широким слоям населения; телевизоры, видеомэгнифоны, видеокамеры, аудиосистемы, компьютеры и микроволновые печи производства "Дэу" удовлетворяют спрос потребителей в более чем 100 странах мира; оборудование "Дэу" телефонных станций современными цифровыми системами передачи и преобразования сигналов явилось важным этапом совершенствования связи во многих странах. Как крупный кораблестроитель, готовый к ужесточению

международных стандартов с 1995 года, "Дэу" построила два крупнотоннажных нефтяных танкера с двойным корпусом. В стране, где развитие дорожного транспорта является одной из насущных проблем, "Дэу" финансирует и осуществляет строительство 92 мостов и 4-полосной магистрали протяженностью 340 километров. Американским и европейским самолетостроителям "Дэу" поставляет детали авиаконструкций, которые по качеству превосходят стандарты. "Дэу" также оказывает помощь своим многочисленным клиентам во всем мире по организации и финансированию многосторонних торговых операций.



Торгово-проектные организации \*  
Строительство \* Тяжелое машиностроение \*  
Бытовая электроника и электротехника \*  
Оборудование телесвязи \*  
Автомобилестроение \* Судостроение \*  
Гостиницы \* Финансовая деятельность

